



หนังสือยินยอมให้ผู้เยาว์เดินทางไปต่างประเทศ (ผู้เยาว์อายุมากกว่า 15 ปีบริบูรณ์)

Letter of consent for minors (15 years and older) to travel abroad

ที่สถานกงสุลใหญ่ ณ นครซิดนีย์
Written at Royal Thai Consulate-General, Sydney

วันที่.....เดือน.....พ.ศ.
Date Month Year

ข้าพเจ้า ๑นาย ๑นาง ๑นางสาว.....
I, Mr. Mrs. Miss NAME AND FAMILY NAME

เลขที่ประจำตัวประชาชน.....ที่อยู่ในประเทศไทย บ้านเลขที่.....หมู่ที่.....
Thai ID number Address in Thailand House No. Moo

ถนน/ซอย.....ตำบล/แขวง.....อำเภอ/เขต.....จังหวัด.....
Street Sub-District District Province

และข้าพเจ้า ๑นาย ๑นาง ๑นางสาว.....
I, Mr. Mrs. Miss NAME AND FAMILY NAME

เลขที่ประจำตัวประชาชน.....ที่อยู่ในประเทศไทย บ้านเลขที่.....หมู่ที่.....
Thai ID number Address in Thailand House No. Moo

ถนน/ซอย.....ตำบล/แขวง.....อำเภอ/เขต.....จังหวัด.....
Street Sub-District District Province

ข้าพเจ้าเป็นบิดา/มารดาของ๑ด.ช.๑ด.ญ.๑นาย๑นางสาว.....
As a lawful father / mother of Master MR. Miss

ยินยอมให้บุตรของข้าพเจ้า คือ๑ด.ช.๑ด.ญ.๑นาย๑นางสาว.....
have given my consent to Master MR. Miss

เดินทางไปต่างประเทศได้ พร้อมกับยินยอมให้บุตรของข้าพเจ้าคือ ๑ด.ช.๑ด.ญ.๑นาย๑นางสาว
to go aboard and have given my consent to

ทำสัญญายินยอมชดใช้ค่าเสียหายของผู้ที่จะเดินทางไปต่างประเทศให้ไว้ต่อกระทรวงการต่างประเทศได้
To make an agreement with the ministry of Foreign Affairs to be responsible for the expenses incurred by the person who goes aboard.

เพื่อเป็นหลักฐาน ข้าพเจ้าได้ลงลายมือชื่อไว้เป็นสำคัญต่อหน้าพยานแล้ว
IN WITNESS WHEREOF, we therefore sign this Power of Attorney in the presence of witnesses.

นิติกรณ์ ที่...../.....

(ลงชื่อ).....บิดา
Signed Father

ขอรับรองว่า ๑นาย๑นาง๑นางสาว
I hereby certify that MR. MRS. Miss

(.....)

.....

(ลงชื่อ).....มารดา
Signed Mother

.....

(.....)

ได้ลงนามต่อหน้าข้าพเจ้าจริง
Has signed in my presence

(ลงชื่อ).....พยาน(เจ้าหน้าที่กงสุลฯ ผู้ได้รับมอบหมาย)
Signed Witness (Registrar)

(.....)